<u>Acchidram, Ashvamedham Kaatam Book – Sanskrit</u> <u>Corrections – Observed till 31st March 2019</u>

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date). Kindly refer to your Guru for the differences in Swaram marking between various sources.

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as (Comments and analysis)
T.B.3.7.10.6	। अपश्चाद्दध्वने नरे	। अपश्चाद् <mark>ध्व</mark> ने नरे <mark>(dha)</mark>
9th Sentence of 110 th Dasini	_	ा अपश्चाद् <mark>दघ्व</mark> ने नरे <mark>(gha)</mark> (paada bedam)
T.B.3.7.11.2	चित्प्रयतं <mark>देव</mark> हेडनं	चित्प्रयतं <mark>देव</mark> हेडनं
2 nd Sentence of 112 th Dasini		
T.B.3.7.14.4	पर्णं <mark>वन</mark> स्पतेरिव	पर्णं वनस्पतेरिव
Last Sentence of		
129 th Dasini		

<u>Acchidram, Ashvamedham Kaatam Book – Sanskrit</u> <u>Corrections – Observed till 20th January 2019</u>

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date). Kindly refer to your Guru for the differences in Swaram marking between various sources.

Section, Paragraph	As Printed	To be read as or corrected as
Reference		(Comments and analysis)
3-7-1-1 – Dasini 1	सर्वा <mark>न्</mark> वा एषोग्नौ	सर्वान् वा एषो उग्नौ
3-7-1-3 - Dasini 3	इन्द्रियेण वीर्येण <mark>र्ध्य</mark> ते	इन्द्रियेण वीर्येण <mark>द्ध्</mark> यते
3.7.2.5 Dasini 14	प्रा <mark>ङ</mark> ्ज्ञारः स्कन्देत्	प्रा <mark>ङङ्ग</mark> ारः स्कन्देत्
3-7-3-4 – Dasini 20	<mark>य</mark> द् दर्भानध्यासीत ।	य <mark>द</mark> र्भानध्यासीत
	(paata bhedam – Swaram marking)	(in pada Paatam, 'ya' of yat does not get anudAttam. So anudAttam under 'dda' seems more appropriate)
3-7-3-7 - Dasini 23	रूप <mark>मेव</mark> पशुषु	रूप <mark>मे</mark> व पशुषु
3-7-5-11 - Dasini 52	युक्तौ <mark>धु</mark> र्यावभूतां	युक्तौ <mark>धु</mark> र्यावभूतां (swaram principle
	(paata bhedam – Swaram marking)	application in one source is different) But this seems more appropriate).

3-7-6-4 - Page 58	यज्ञं <mark>व</mark> िचयन्ति	यज्ञं <mark>वि</mark> चयन्ति. Both sources have
	(paata bhedam – application of Swaram marking)	not marked swaram for 'vi'. But as per Swaram rule it should acquire a swaritam since ya in yagnam is
		anudattam. 'vi' does not acquire swaram as a padam in many places.
3-7-6-5 – Dasini 59	पृष्ठे प <mark>रमे</mark> व्योमन्न्	पृष्ठे प <mark>रमे</mark> व्योमन्न्
	(paata bhedam – Swaram marking)	('ra' in parame is prime swaram. This is more appropriate
3-7-6-7 – Dasini 61	भातृव्या <mark>न्</mark> ये	भ्रातृव्या <mark>न्</mark> ये (We have not always
		marked the 'n' appearing before ya,ha,va letters. Now updating books with a dot for pause) (refer our Article)
3-7-7-13 – Dasini 91	सा न इ <mark>ष</mark> मूर्ज	सा न इ <mark>ष</mark> मूर्ज
3-7-7-14 – Dasini 92	न वा उ <mark>वेत</mark> न्म्रियसे	न वा उ <mark>वे</mark> तन्म्रियसे
	(paata bhedam)	"vE' getting anudAttam to support nmri seems more appropriate
3-7-8-3 Dasini 95	तमो <mark>ऽ</mark> विदत्	तमो विदत् (avagraha not required)

0.7.0.0.0	T	
3.7.9.2 Dasini 97	ओरो <mark>रन्त</mark> रिक्षात्	ओरो <mark>रन्तरि</mark> क्षात्
3.7.9.4 Dasini 99	मिय <mark>क्र</mark> ुतुः	मयि <mark>क्र</mark> तुः
3-7-10-2 – Dasini 106	न वारे अनु <mark>वीरे</mark> रनु (paata bhedam)	न वारेरनु (more appropriate)
	अन्वश्वैर <mark>नु</mark> सर्वैरु	अन्वश्वर <mark>मु</mark> सर्वेरु (correction
		swaram missed out)
3-7-11-2 – Dasini 112	ता <mark>यते</mark> पुनः	(as printed is more appropriate))
	(paata bhedam – Swaram marking) (ya is the prime swaram of tAyatE in Padam)	ताय <mark>ते</mark> पुनः (paata bhedam)
3-7-14-1 - Dasini 126	द <mark>धिरे</mark> तेज (paata bhedam –	(as printed is more appropriate)
	Swaram marking) dhi in dadhirE is prime swaram in pada paatam.	। द <mark>धिरे</mark> तेज _(paata bhedam)
	(Appears twice; make change	Change last line as per Statement 4)
	consistently- take advice from Guru)	and the second of the second o
3-7-14-2 - Dasini 127	सोमो वरुणो	सोमो वरुणो

3-8-2-1 Dasini 3	रेत एव तद्दधाति	रे <mark>त</mark> एव तद्दधाति
3-8-2-2 Dasini 4	दिशा <mark>मेव</mark> ज्योती ७ष्य वरुन्धे	दिशा <mark>मे</mark> व ज्योती ७ष्य वरुन्धे
3-8-2-4 Dasini 6	रश <mark>णा</mark> भवति	रश <mark>ना</mark> भवति (na not NA)
3-8-3-4 Dasini 10	ऋतस्य सा <mark>म</mark> न्थ्सर	ऋतस्य सा <mark>म</mark> न्थ्सर
3-8-3-6 Dasini 12	होम एवा <mark>स्यै</mark> षः	होम एवा <mark>स्य</mark> ैषः
	(paata bhedam syai marked in swaritam to support 'e')	('e' of eshaH is anudAttam, syai with anudAttam is more appropriate)
3-8-4-1 Dasini 13	स पुरस <mark>्ता</mark> न्नयति	स पुर <mark>स्ता</mark> न्नयति
3-8-4-1 Dasini 13	शुनश्च <mark>तु -र</mark> क्षस्य प्रहन्ति	ग् शुनश्चतु- <mark>र</mark> क्षस्य प्रहन्ति
	(paata bhedam.	('tu of catu should drop swaram and 'ra' of rakshasya with anudAttam is more appropriate)
3-8-4-3 Dasini 15	प्रस्ता-देवास्मिन् प्रतीच्य —	पुरस्ता-देवास्मिन् प्रतीच्य
		(pu maatra inadvertently deleted in Sanskrit)

3-8-5-3 Dasini 18	बहुदासपूरुषा <mark>यै</mark>	बहुदासपूरुषा <mark>यै</mark>
3-8-5-4 Dasini 19	दिक्ष्वे <mark>व</mark> प्रतितिष्ठति (va acquires anudAttam to support 'ti of prati)	रिक्ष्वेच प्रतिष्ठिति (va need not acquire anudAttam, 'e' of eva is anudAttam which becomes swaritam in Sandhi with 'kshu". 'va' should be udAttam which is more appropriate)
3-8-9-3 Dasini 34	विध <mark>ृति</mark> ः स्वाहेह रन्तिः	विधृ <mark>ति</mark> ः स्वाहेह रन्तिः
3.8.10.1 Dasini 37	य <mark>है</mark> श्च देवानि	य <mark>है</mark> श्च देवानि
3-8-13-2 Dasini 48	त <mark>स्मा</mark> त्पुरा वोढाऽनड्वान । रथेष्ठा <mark>जा</mark> यते	तस् <mark>मा</mark> त्पुरा वोढाऽनड्वान । । रथेष्ठा <mark>जा</mark> यते
3.8.14.3 Dasini 52 (Paata Bhedam)	पृथुकै- <mark>जुंहोति</mark> । पृथुकै- <mark>जुंहोति</mark> पृथुकै- <mark>जुंहोति</mark>	-As printed with Swaram is as per Sayanacharya Without Swaram for juhOti is as per grantha sources.
3-8-18-3 Dasini 70	मयोभूर्वातो अभि	मयोभूर्वातो अभि <u>मयो</u> भूर्वातो अभि

3.8.19.1 Dasini 75	पालाशो <mark>वा</mark>	पालाञो <mark>व</mark> ा
3.8.19.2 Dasini 76	ग्राम्यान् पशू <mark>त्रि</mark> -युञ्जन्ति (Swara Font not visible)	ग्राम्यान् पशू <mark>त्रि</mark> -युञ्जन्ति —
3-8-21-2 Dasini 83	एकादश <mark>यु</mark> पाः । – । द्वादश मा <mark>साः</mark> संवथ्सरः	एकादश <mark>यू</mark> पाः । – ॥ द्वादश मा <mark>साः</mark> सँवथ्सरः
3-8-23-3 Dasini 91	तस् <mark>मा</mark> द्राजन्यः सन्नद्धा	तस् <mark>माद</mark> ्राजन्यः सन्नब्हा
3-9-3-2 Dasini 10	त <mark>स्माथ्सत्यात्</mark>	कस्माथ्सत्यात्
3-9-11-3 Dasini 44 3-9-11-4 Dasini 45		यत्रैषा-ऽऽहु तिर् <mark>हू</mark> यते
3.9.23.1 Dasini 83	लोम <mark>ल्</mark> लोमञ्जुहोति	लो <mark>म</mark> ँलोमञ्जुहोति (better representation)
3.12.9.8	पञ्चप <mark>श्चा</mark> शत-स्त्रिवृत	पञ्चप <mark>ञ्चा</mark> शत-स्त्रिवृत
Few instances of Nasal representation	ऽस्मिन् <mark>ल्लोक</mark>	ऽस्मिन् <mark>लो</mark> क (extra half <mark>ल</mark> not required)

Improved Sound representation	where r. is followed by Sha,Sa, ha or Ru example र्ष as र्ष	Not to be followed when the the letter following r is a conjunct consonant of ha,sha,Sa etc.
Extension or Pause representation	When <mark>न्.</mark> is followed व,य, ह letters, a dot is given. Example पितृमा <mark>न्.</mark> योनियोनौ	If the letter before the has anudAttam (lower note) please extend in lower note or pause as per your Guru's teachings. "The may not be marked in anudAttam in some places."